

さくらホールPress

Sakura Hall Hot Event Guide
Free Paper

特大号

2013

10月
October
Vol.119

北上市文化交流センター
さくらホール
2013.10.1発行



Contents

P1~2
さくらホール開館10周年記念
さくらホールフェスタ
●立川志の輔 独演会
●パリ・ギャルド・
レピュブリケーヌ吹奏楽団
P3~4
公演案内
●きたかみサロン音楽会2013
●ブラザーブラザー
●渡辺香津美・沖仁・ヤヒロトモヒロ・
NAOTOスペシャルライブ
●さくら「盆ジュール」
P5
●ファイナルライブ2013
北上市民芸術祭日程
etc

P7~8
突撃 さくら~マンがゆく!
●vol.7 情報ディスプレイの巻
北上市民劇場を盛り上げる会
「やっべし」
イルミネーションパーク「芸術工房」
プレイガイド情報
インフォメーション
サテスタ日記
●「らいおん」のヒ・ミ・ツ?
C'est bon セ ヴォン
●プロジェクター
Café&Restaurant Bib
スポンサーさんごんには!
●vol.45 個別指導塾まつがく
P9~10
イベントカレンダー
チケットのお求め方法
チケットお取扱いについて
各スポンサーのお知らせ



会いたいひとに、
会える場所。

きたかみサロン音楽会2013

10/8 (火) Vol.1



塩谷信洋(フルート)、弘瀬麻子(オーボエ)、
大庭めぐみ(クラリネット)、鈴木希恵(ホルン)、
田中正喜(ファゴット)

12/9 (月) Vol.2



長富彩 高木裕 江口心一

2/7 (金) Vol.3

11/2 (土) パリ・ギャルド・
レピュブリケーヌ吹奏楽団



フランソワ・ブーランジェ 三船優子

12/20 (金) 渡辺香津美・沖仁・
ヤヒロトモヒロ・NAOTO
スペシャルライブ



渡辺香津美 沖仁



ヤヒロトモヒロ NAOTO

11/30 (土)

独演会
『立川志の輔』



11/15 (金) Doris&Orega Collection Vol.7
ブラザー ブラザー

西村雅彦、飯島直子、長谷川朝晴、
本多力(ヨーロッパ企画)、上地春奈、
デビット伊東、安田顕(Team NACS)



color : 桜桃色(チェリーピンク)

北上市文化交流センター
さくらホール
年中無休 9:00~22:00
■お問い合わせ
tel.0197-61-3300
■チケット予約専用
tel.0197-61-3500

保守点検日の為休館
10月15日(火)
9:00~17:00
その後は通常営業になります。

※点字版情報誌パンフレットも
ご用意しています。



さくらホールは地球にやさしい
活動に取り組んでいます。

Printed by 川口印刷工業株式会社





さくらホール開館10周年記念 さくらホールフェスタ

さくらホール開館10周年 岩手復興応援&IBC岩手放送開局60周年記念
『立川志の輔』独演会

落語
主催
10/5
9:00~
一般発売

11/30
(土)

大ホール 開場13:00 開演13:30
全席指定 一般3,500円
※1階、2階席限定



“志の輔らくご”で10周年を彩る!

志の輔師匠といえば、正月のPARCO劇場の『志の輔らくご』があまりにも有名です。22公演全てが完売し、チケット入手困難なプラチナ公演となっています。当代きっての落語家といっても過言ではないでしょう。師匠の落語はとてわかりやすく、子供から大人まで幅広いファンに支えられていて、始めて聴く落語には、うってつけの落語家であるとも言われています。師匠は震災後、岩手の陸前高田を訪問され、惨状を目の当たりにし、復興応援を心から願っており、さくらホールでのチャリティー公演をはじめ、昨年は野田村・久慈市でも公演を行いました。今年は、改めて、岩手の復興応援を願って、“心の底から笑い転げて、元気を出してもらおう”という、特別な1日にしたいという強い思いの公演となっております。完売必至!チケットのお求めは、お早め。

ぎ・バラエティショー おらほの自慢みてけろじゃー!

12/1
(日)

大ホール
開演13:00
終演16:00(予定)

参加演目(予定)

ゆるキャラ音頭、神楽の競演、のど自慢、般若心経コラボレーション
チャリティー、フラダンス、小中高の合唱、太鼓、鬼剣舞、
北上国体PR隊、...などなど。

北上市内各地区交流センターから
各地域の自慢が集結。
北上市の元気をさくらホールから発信します!

北上市内の地域自慢、有名人を募集しています。自薦他薦問いません。みなさまどうぞご紹介ください!



ありがとうの2Days 11/30(土) 12/1(日)

サクラミクスはおもてなしで倍返し!

じえじえ〜!!!

さくらホールにいつ来るの?
今でしょ!!

さくらホールの にぎわい

2日間、さくらホールは楽しみでいっぱい。さくらホールをいつもご利用いただいている皆さんが作り出すにぎわいです。

- Dance Collection<ダンス・コレクション>
~見たり一緒に踊ったり~
社交ダンス ベリーダンス・チャリティー ディスコ
ストリートダンス フラ・エアロビクス J-POP DJ etc...
- BAND BATTLE<バンド・バトル>~新旧対決!
ロック 歌謡曲 ビックバンド メタル おやじ ガールズ etc...
- SSSS<さくら・シンフォニック・スーパー・セレクション>
~あたらしい吹奏楽のかたち~
- 子供たちのコーラス ~天使のうたごえ~
- イルミネーションライブ
「アニバーサリー」~10年間の絆が未来に向けて光輝くとき~
- あちこちいろいろ ~楽しさいっぱい~
飲食 緑日コーナー ピエロ バルーンアート etc...
- カラオケ天国~なんと豪華照明付~

- キッズランド~たくさん遊んじゃおう~
色遊びコーナー ブロックあそび わらべ歌マッサージ
昔話 英語で遊ぼう
- 空手ミニ教室~強くなってみよう!~
- マジック ~不思議な体験~
- 楽器演奏体験~あなたもミュージシャン~
あなたのCD作ります
~残すのはメッセージ?歌?それとも...~
- 館内ウォークラリー~さくらホール探検隊~
- 第九演奏会鑑賞会~6月に開催した公演の映像を鑑賞します。感動をもう一度~
- 盆 Jewel「はやく」館内練習踊り
~あの夏の情熱をもう一度~

その他まだまだ企画中!※都合により内容を変更する場合があります。

このにぎわいは、さくらホールを普段から利用している皆さんが企画・運営から関わり、作っていきます。

さくらホールを利用している皆さんの参加を募集しています。発表・体験コーナーなど、どうぞお問合わせ下さい。

10周年 アニバーサリーパーティー

12/1
(日)

16:15頃スタート(予定)

募集しています!

- みんなで歌ってハッピーバースデー!
- 10周年記念レリーフ除幕式
- アーティストからのメッセージ
- 来場いただいたお客様へのお楽しみ企画!!

パーティーの主賓として、さくらホールと同じ誕生日のお子様を募集しています。10歳の誕生日を、一生の思い出にしませんか?さくらホールと一緒に、お祝いしてもらいましょう!
対象:平成15年11月27日生まれのお子様 数名
締切:10月15日(火)



2DAYSに関するお問い合わせ さくらホール 0197-61-3300



吹奏楽
主催
発売中

さくらホール開館10周年記念特別公演 パリ・ギャルド・レピュブリケーヌ吹奏楽団

11/2
(土) 大ホール 開場15:30 開演16:00
全席指定 S席8,000円(A,B席は完売) チケット残りわずか!



平成25年度文化庁劇場・音楽堂等活性化事業
協賛:岩手県吹奏楽連盟

言葉にならないほどの感動を!

世界最高峰の演奏と壮麗な響き

フランスが世界に誇る名門、“伝説”のパリ・ギャルド・レピュブリケーヌ吹奏楽団が北上に初登場!大編成の管打楽器が一糸乱れぬ演奏を繰り広げる姿は、まさに圧巻です。ギャルドのために作曲された「ディオニソスの祭」など、ギャルドの魅力を凝縮したプログラム。「吹奏楽って楽しい!」と感じられる衝撃の体験をお届けします。



演奏曲目(予定) ラヴェル:道化師の朝の歌、シュミット:ディオニソスの祭、デュカス:魔法使いの弟子、
ガーシュウィン:ラプソディ・イン・ブルー(ソリスト:三船優子・ピアノ)、ラヴェル:ボレロ 他



ギャルドと三船優子ならではの軽快な ラプソディ・イン・ブルーが楽しみ!

この曲は「パリのアメリカ人」と並ぶガーシュウインの代表作で、テレビCMの音楽などでもよく使われていますね。特徴的なクラリネット・ソロで始まり、ピアノが自由自在に熱い思いを表現する、まさに「ザッツ・エンターテインメント」な名曲です。自由な感覚と超絶技巧を合わせ持つ、アメリカ音楽のスペシャリスト三船優子さんの為といってもよい曲だと思います。そして、全員が高い技術を持つパリギャルドとの共演だからこそ、お客様はこの名曲を肩肘張らずにゆったりとした気持ちで堪能できることでしょう。



ピアノ 三船優子

「吹奏楽のまちきたかみ」を目指して

北上市は学校・地域など各地でアマチュアの吹奏楽団の活動が盛んです。特に学生は強豪校も多く、“吹奏楽の甲子園”「全日本吹奏楽コンクール」でも毎年好成绩を残しています。さくらホールはそんな吹奏楽をまちの資源と考えて、全国にアピールしていきたいと思っています。

中・高生のための楽しいブラス・クリニック“ボレロ”編

市内の中高生を対象に、日本で唯一!のブラス・クリニックを実施!楽器別クリニックで学んだのち、大ホールのステージでラヴェルの「ボレロ」を指揮者ブーランジェ氏から合奏指導。世界のトップレベルで活躍する演奏家の“音楽づくり”に触れて色んな感性が育つことでしょう。もしかしらこの中から未来の音楽家が生まれるかも?なあって思うと楽しみです!

- 実施予定日 11月2日(土) 10:45~12:30
- 対象 吹奏楽連盟北上支部加盟学校の中学・高校吹奏楽部員(聴講のみ市内小学生吹奏楽部も参加可)

※交流を目的としたプログラムのため、一般のお客様の見学は不可とさせていただきます。

さくらホールチケット予約専用ダイヤル TEL.0197-61-3300 AM9:00~PM10:00 年中無休

※ペア券、学生券等の各種割引はさくらホールのみ取り扱いです。※未就学児入場不可(予約制託児サービスあり)



【北上】江釣子SCバル、さくら野北上店 【花巻】なはんプラザ 【奥州】奥州市文化会館Zホール 【一関】一関文化センター
【盛岡】岩手県民会館、カワトク 【インターネットチケットサービス】http://www.sakurahall.jp/ticket.html

きたかみサロン音楽会2013 (3回シリーズ)

平成25年度文化庁劇場・音楽堂等活性化事業



クラシック
主催
発売中

小ホールの間近な空間で演奏家の話付き、気軽なお値段で楽しむ極上の時間。
クラシック音楽初心者の方から、クラシック音楽ファンの方までどなたでも楽しめます。

Vol.1 木管五重奏団「Rai-on」inさくらホール

10/8 (火) 開場18:30 開演19:00
小ホール 一般1,500円 高校生以下1,000円

「Rai-on」の個性豊かで明るい5人が、世界で最も人気のあるオペラ作品の一つ「カルメン」を彩り豊かに表現します。

プログラム (予定) ・M. アーノルド / 3つのシャンティ
・ビゼー / カルメン 他

出演:塩谷信洋(フルート)
弘瀬麻子(オーボエ)
大庭めぐみ(クラリネット)
鈴木希恵(ホルン)
田中正喜(ファゴット)



★P8「サテスタ日記」にフルート塩谷さんのインタビューが掲載されています。

Vol.3 江口心一 チェロ・リサイタル

2/7 (金) 開場18:30 開演19:00 小ホール
一般1,500円 高校生以下1,000円

チェロの魅力は音にあり。その音域はやや低めで音色も優しく、心に染み入るような響きを持っています。

プログラム (予定) ・ドビュッシー / チェロソナタ
・フォーレ / エレジー
・ポッパー / 妖精の踊り
・クライスラー / 中国の太鼓 他



出演:江口心一(チェロ)、江口まどか(ピアノ) 江口心一

Vol.2 長富彩ピアノコンサート

～ホロヴィッツとの対話～高木裕によるおはなし付

12/9 (月) 開場18:30 開演19:00
小ホール 一般1,500円 高校生以下1,000円



長富彩(ピアノ)



高木裕(調律師)

20世紀のピアノ界を牽引し、巨匠として一時代を築いたウラディーミル・ホロヴィッツの、音の好みや調律の妙を実演とともに高木氏が語り、ホロヴィッツに恋したピアニスト長富彩の演奏で奥深い世界に誘います。

今回、北上公演で使用使用するピアノは美しいローズウッドのボディを持つ1887年製のニューヨーク・スタインウェイMODEL-D。当時、幾台ものピアノの中からニューヨークのカーネギーホールのグランドオープン用に選ばれ、世界中の巨匠達の手で奏でられました。その後、紆余曲折を経て日本に渡り、1986年のホロヴィッツ2回目の来日でこのピアノを弾いた際に「なんて素晴らしいピアノなんだ!」と彼が大喜びしたという逸話が残っています。世界中の巨匠が触れたピアノ、ホロヴィッツの愛した音色をきいてみたいと思いませんか?

プログラム (予定) ・ショパン ポロネーズ 第6番 変イ長調「英雄」Op.53
・ラフマニノフ 絵画的練習曲「音の絵」より
・スカルラッチェ ソナタ 口短調 K.87(L.33)
・ソナタ ホ長調 K.380(L.23) 他

出演:長富彩(ピアノ)、高木裕(調律師)

☆お得な3公演セット券

(一般) 4,500円 ⇒ 3,000円

セット券が断然お得!

※セット券は10月8日までの販売となります。

さくらホールチケット予約専用ダイヤル TEL.0197-61-3500 AM9:00～PM10:00 年中無休

※ペア券、学生券等の各種割引はさくらホールのみ取り扱いです。※未就学児入場不可(予約制託児サービスあり)

他プレイガイド 【北上】江釣子SCバル、さくら野北上店 【花巻】なはんプラザ 【奥州】奥州市文化会館2ホール 【一関】一関文化センター 【盛岡】岩手県民会館、カワトク 【インターネットチケットサービス】http://www.sakurahall.jp/ticket.html

さくらホール開館10周年記念公演 Friday Night Live “SAKURA BAR” 渡辺香津美・沖仁・ヤヒロトモヒロ・NAOTOスペシャルライブ

12/20 (金) 大ホール 1階席限定公演
全席指定 ディナー席8,000円(限定70席) 一般席4,500円(ペア券は各500円割引)
※ディナー席はさくらホールのみ販売です。

ディナーとライブを楽しむ至福のひとつ。お酒を飲んで、ほろ酔い気分で観るライブ

「お酒を飲みながら、ほろ酔い気分でライブを鑑賞したい!」多くの皆様のご要望にお応えし、一階席前方には、ディナー、ドリンク付きの限定ディナー席をご用意し、ロビーには、フード&ドリンクコーナーをセッティングいたします。一流のアーティスト達によるさくらホールのみオリジナル編成!ワールド音楽感溢れる迫力満点のライブを心ゆくまでお楽しみください。乞うご期待!

ディナー席、一般席について

ステージの目の前で、お酒を飲みながら、迫力のライブを鑑賞!
★ディナー席(1階席1列目～4列目)
ホテルシティプラザ北上の「特製ディナー+ドリンク2杯」付き。別途ドリンクの注文が可能。
※開演中はドリンクサービスのみとなります。

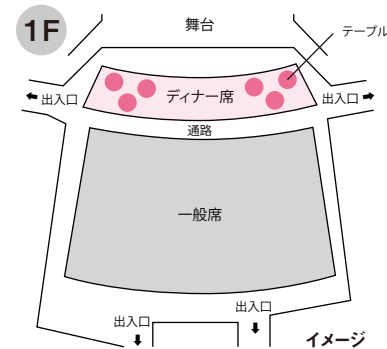
音響にこだわった大ホールでライブを満喫!

★一般席(1階席5列目～18列目)
飲食はロビー会場にある「フード&ドリンクコーナー」をどうぞ!ディナータイムと休憩時間の際に飲食を楽しむことができます。

ロビー会場

飲食とくつろぎの空間

★「フード&ドリンクコーナー」(1階、2階ホワイエ)
市内の飲食店から数店舗ご利用しております。乞うご期待!
※売り切りメニューのため、数に限りがございます。予めご了承ください。



タイムテーブル

- 18:00 開場
- 18:00～19:15 ディナータイム
- 19:30～20:20 ファーストステージ
- 20:20～20:50 休憩時間
- 20:50～21:40 セカンドステージ
- 21:40 終演



渡辺香津美 (ギター)
日本のトップギタリスト 様々なジャンルの音楽を弾きこなす



沖仁 (フラメンコギター)
スペインの情緒あふれる、独自の即興演奏



ヤヒロトモヒロ (パーカッション)
世界の打楽器に精通し、縦横無尽に演奏する



NAOTO (ヴァイオリニスト)
次世代を代表する人気アーティスト

祝10th / 夏フェス踊る2DAYSオリジナルダンス盆踊り大会 さくら盆ジュール大会

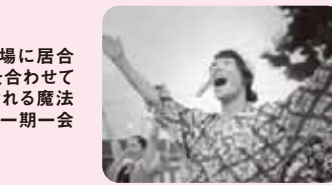
大成功 感謝御礼 2013 8/18

さくらホールに向かって左手にある、アートワークと呼ばれるマウンド地帯。いつも見慣れた場所が、今年の夏、熱い野外フェス会場になり、大人も子どもも、それぞれ自由に～踊る、語る、飲む、食べる、走り回る、見つめる～思い思いに楽しむ、夏の1ページを描きました。



さあ、提灯がともる頃から、いよいよ踊らなソソソソ～というムード! まずは、北上のために創ったオリジナルソング&ダンス「はやて」披露

■作詞・作曲:ストライク(コンドルズのバンド) ■振付:近藤良平(コンドルズ主宰)
■演奏:しんまち～ず(北上の歌謡曲バンド) ■踊り:練習会参加者&盆ジュール参加者
しんまち～ずの生演奏で踊ったこの「はやて」は、きらきら輝くダンスになりました!この日の直前に誕生しましたが、まさにこの歌詞、このメロディ、このボーカル、そして盆ジュールに集った皆さんがいてこそ、できあがった真正銘のオリジナルダンスです!そして、コンドルズが東京池袋で開催している「にゅ～盆踊り」を、北上でも挑戦!特設太鼓ステージ(お立ち台)を設けたマウンドを一周する、フォークダンス風の「にゅ～盆踊り」。内側の方、外側の方が向かいあってペアになって踊る輪踊りに笑顔が咲きました!



どなたでもすぐマスターでき、覚えたら忘れられない!いつでも口ずさんじゃう、踊りだしちゃう。学校、ご家庭、友達同士、様々なシーンで踊ってもらうべく、「はやて」公共計画を、これからも進めていきますので、よろしく願います。
また来年の夏も、ここに踊りの輪を描けるよう/頑張ります!

さくらホール開館10周年記念 株式会社システムベース創立40周年記念

Doris&Orega Collection Vol.7 ブラザー ブラザー

■作:川上徹也 ■演出:中谷直哉(テレビマンユニオン)

11/15 (金) 大ホール 開場18:30 開演19:00
全席指定 5,500円(ペア券は各500円割引)
共同主催:めんこいテレビ 協賛:株式会社システムベース



両親の四十九日の日。消息不明だった長兄が、ブラジルから突然、20年ぶりに帰ってきた! 彼を迎え撃つ兄弟たちは.....

全国でかつて3万人を動員した「ナンシー」のメンバーが再び集結。脚本はTOKYO FMの大人気ドラマ「ON THE WAY COMEDY 道草」を手掛けた川上徹也、演出は「世界ふしぎ発見!」を立ち上げた中谷直哉。クリエイターとして大活躍の二人のタッグが演劇界に新しい風を巻き起こします。豪華俳優陣のもと「家族」をテーマに、明日への勇気と希望をお届けいたします。テレビでは味わえない、生き生きとした生の演劇を存分にお楽しみください!

 不動の人気を誇る 西村雅彦 (長男役)	 女優としてますます磨きがかかる 飯島直子 (長女役)	 ジョビジオパのメンバーとして人気を博した 長谷川朝晴 (三男役)	 独特のキャラクター 不思議な魅力 本多力 (ヨーロッパ企画) (三男の友達)	 元キャラメルクラッチのメンバー 上地春奈 (長男の嫁)	 芸人から俳優へ華麗なる転身を遂げた デビット伊東 (長女の夫)	 舞台・映像でも大人気 安田顕 (TEAM NACS) (次男)
----------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------------	-----------------------------------------------	------------------------------------	----------------------------------------	----------------------------------------

♪ おおみそかファイナルライブ2013

ライブ 12/31 (火) 中ホール 開場10:30 開演11:00 終演22:00(予定) 全席自由 大人1,000円 高校生以下800円

バンドマン全員集合!

今年もやってきた!さくらホール毎年恒例、今年で11年目の大晦日ライブ!中ホールのプロ顔負けのド派手なステージで、演奏できるチャンス!また、年々レベルアップしていく出場者も実力派ぞろい。学生から会社員まで、ベンチャーズからジャズ、ロック、アコースティック等オールジャンルをノンストップで聴き放題!一年の締めくくりは、さくらホールにウェルカム!



優秀団体・個人の表彰

審査員と観客による投票で、表彰を行います! グランプリの団体にはさくらホール録音スタジオでの本格録音をプレゼント!

出演者大募集!!

お問い合わせ:さくらホールファイナルライブ事務局 高橋(0197-61-3300)

ファイナルライブの出演者を11月1日から募集開始します。ライブコンセプトはアマチュアバンド/インディーズレベルの応援!です。大切な仲間や家族と音楽を発表して過ごしませんか?

- エントリー条件 2人以上で音楽活動をする、ステージに危険なく上られる人数・年齢であるグループ。音楽のジャンル、プロアマは問いません。
- 会場 さくらホール中ホール
- 募集期間 平成25年11月1日～12月10日午後10時必着
- 募集定数 先着順 25組
- 出演料 2,000円/1人
- 持ち時間 20分以内(予定※出入り、機材セッティング込み)
- 申込み 必要書類に出演料を添えて窓口へ提出(郵送可) ※書類はさくらホール内、ホームページで配布します。保護者承諾書を提出 10月下旬よりさくらホール窓口、HPにて配付致します。出演順はエントリー終了後開かれる、バンド会議(12月中旬予定)で決まります。
- 未成年
- 応募書類
- その他

スタッフ募集! ・舞台転換スタッフ ・ピンスポットスタッフ
ファイナルライブを支えるスタッフを大募集。ボランティアですが、人脈、信頼などなど得るものは多いです! イベントに関わってみませんか?さくらホールまでお問い合わせください。

第23回北上市民芸術祭日程

平成25年10月6日～平成25年11月24日までのさくらホールが会場の催事になります。

日付	催事	時間	料金		現在のチケット取扱いの有無	会場
			前売	当日		
10/6(日)	岩手県ピアノ音楽協会北上支部「第28回ピアノコンサート」	13:30～	500		ホール取扱中	中ホール
10/12(土)	北上地区高等学校音楽連盟「第50回秋の演奏会」	15:00～	400	500	なし	大ホール
10/13(日)	第17回北上民謡保存会発表会	11:00～	1,000		ホール取扱中	中ホール
10/13(日)	北上市内音楽教室連合会「第47回北上市内音楽教室合同発表会」	13:30～	500		ホール取扱中	大ホール
10/14(月・祝)	北上マンドリンアンサンブル「第28回マンドリンコンサート」	18:30～	無料			中ホール
10/20(日)	北上合唱連盟「第20回きらめきコンサート」	13:30～	500	小学生以下無料	ホール取扱中	大ホール
10/26(土)	きたかみDESIGNネットワーク「デザインフォーラム2013 in 北上」	14:00～	無料			小ホール
10/26(土)～11/3(日)	きたかみDESIGNネットワーク「デザインウィーク2013 in 北上」	10:00～	無料			ルーフラウンジ
10/27(日)	北上アマチュア・マジック・クラブ「第17回奇術の祭典」	13:30～	無料			中ホール
10/27(日)	北上市民ダンススポーツ同好会「ダンスの夕べ」	18:30～	1,000		なし	小ホール
11/4(月・祝)	北上ウインドアンサンブル 第1回定期演奏会	14:00～	500	700	ホール取扱中	大ホール
11/6(水)	北上市小学校音楽会実行委員会「第23回北上市小学校音楽会」	9:30～	無料			大ホール
11/7(木)	和賀地区中学校文化連盟「第12回和賀地区中学校総合文化祭ステージ発表会」	9:00～	無料			大ホール
11/9(土)	専修大学北上高等学校吹奏楽部 第48回定期演奏会	①13:30～ ②18:00～	600	800	なし	大ホール
11/10(日)	北上三曲協会「第34回三曲演奏会」	13:30～	無料			中ホール
11/10(日)	北上フィルハーモニー管弦楽団 第19回定期演奏会	14:00～	800	1,000	高校生以下無料	大ホール
11/17(日)	北上能楽連合会「第40回謡と仕舞の会」	11:00～	無料			中ホール
11/17(日)	北上声楽研究会 第34回定期演奏会	14:00～	大人 1,500 中・高校生 1,000	大人 2,000 中・高校生 1,500	小学生以下無料	大ホール
11/22(金)	専修大学北上福祉教育専門学校「夢のキラキラ音楽会」	10:30～	無料			大ホール
11/24(日)	第31回北上民舞踊協会芸能発表会	10:30～	1,200	1,500	なし	大ホール

※平成25年9月19日現在の情報です。 ※この情報は北上市民芸術祭事務局発行の日程表を参考しております。

カルロス・マルサン タンゴ楽団

～華麗なるアルゼンチン・タンゴの世界～

10/16 (水) 大ホール 開場18:00 開演18:30
S席(指定席)5,000円
A席(自由席)4,300円
当日学生券(前売なし) 2,000円
※未就学児入場不可
※学生券は大学生・専門学校生以下(要学生証提示)

本場ブエノスアイレスの最高のアーティストが集結!キレのあるリズム、哀愁の歌声、情熱のダンス。3つの魅力を余すところなく披露するステージ・タンゴの決定版!あの伝説のショー「フォーエバー・タンゴ」の音楽監督を務めた天才ピアニスト、カルロス・マルサンが自らの楽団を率いて堂々の来日決定!



【主催】MIN-ON
問い合わせ先:MIN-ON仙台 022-222-1371

東日本大震災復興支援 あんべ光俊チャリティーコンサート

10/18 (金) 中ホール 開場18:00 開演18:30
全席自由 2,000円
※未就学児入場不可

代表曲「遠野物語」、「星の旅」、「イーハトーブの風」などのほか、坂本九、オフコース、時任三郎などへの提供作品、岩手県立大学学校歌などがあります。震災後は被災した浜の町を音楽で結ぶLIVEハマウタコンサートを開催。マルチプロデューサー・箭内道彦らとの「予定シリーズ」やシングルライク・キング佐藤竹善らとの「青い大地に夢は始まる」などを制作。幅広く活動が続いているあんべ光俊さんの震災復興支援ライブです。



【主催】北上ライオンズクラブ
問い合わせ先:北上ライオンズクラブ事務局 0197-63-5555

第20回 北上信用金庫文化講演会

「心とからだの健康～西野流呼吸法」
講師 由美かおる氏

10/17 (木) 大ホール 開場18:00 開演18:30 終演20:00
全席自由 入場無料(要入場整理券)
※満席の際は入場をお断りする場合があります。

整理券の入手方法 10月7日(月)午前9時から北上信用金庫本・支店窓口にて、先着順にお渡しします。

水戸黄門をはじめ多くのテレビ番組や映画、ミュージカルで活躍している女優。厚生大臣の私的諮問機関「国民健康会議」委員、厚生省「医療審議会」委員、大阪国際女子大学客員講師などを歴任。現在、「日本医学総会アンチエイジング企画」などの医学会で、西野流呼吸法の講演を中心に活躍中。



【主催】北上信用金庫
問い合わせ先:北上信用金庫 業務部業務推進課 0197-63-2307

がんばろう東北! 演歌!夢の競演

10/24 (木) 大ホール 開場12:00 開演12:30
全席指定 S席5,000円

豪華「演歌!夢の競演」が北上市文化交流センターさくらホールにて実現!デビュー5年目にして若手人気実力派・三山ひろしをはじめ、北の大地の演歌師・松前ひろ子。殿様キングス・宮路オサムを迎え、さらには特別ゲストにマヒナスターズ・松平直樹も参戦!夢の競演をお見逃しなく!



【主催】(有)オカダ・プランニング
問い合わせ先:(有)オカダ・プランニング 0225-22-0934

子ども民俗芸能フェスティバル2013 「第4回 秋の子ども みのく 芸能まつり」

11/3 (日) 中ホール 全席自由 500円
※大人・子ども同一料金
13:30～ 立花念仏剣舞 北上市
飯豊こども鬼剣舞 北上市
小袖漁唄 久慈市 じょじょ

がんばろう東北! ～芸能をとおして絆を深める舞台～
子どもたちに笑顔を! 伝統を未来へ! まちに元気を!

14:30～ 民俗芸能研修セミナー “再生の力みなぎる われらの郷土” 講師:写真家 芳賀日出男氏
15:05～ 金津流こども獅子躍 奥州市
道地ひな子剣舞 北上市
利府太鼓 宮城県利府市

開催目的
次世代を担う子どもたちによる民俗芸能の発表と交流を通して、広く一般の皆さんに民俗芸能の楽しさを認識していただくとともに、民俗芸能の後継者育成の機会となることを願って開催します。民俗芸能は、それぞれの地域の人々の生活の中から生まれ、伝承されてきた大切な文化遺産です。そこで暮らす子どもにとってこれらの“芸能”や“祭り”に参加することは、その経験をとおして生きる力となるものと考えます。また、子どもたちの指導に当たっている民俗芸能の指導者に今後の育成活動の参考にしていただきたいと思ひます。発表会とセミナーを同時開催することで、包括的に民俗芸能の継承を願うものです。
問い合わせ先:北上市教育委員会文化財課 北上市立埋蔵文化財センター内 0197-64-1178



突撃 さくら~マンがゆく!

芸術の秋!
新しいこと
何か始めよ~



情報ディスプレイの巻 vol.7

皆さまこんにちは!今回は「情報ディスプレイ」を紹介するのだ。さくらホールには情報ディスプレイが2台設置されているのだ。まず正面玄関に入って右側の「本日の催事案内」を常時表示している1台。ホールでのイベントは何か?や今日の教室はどの部屋だっけ?など簡単確認できるのだ。もう1台は臨時情報表示用。例えば台風や地震などの緊急情報を皆さまに提供しているのだ。と言いつつ最近では花巻東高等学校の甲子園での活躍も流したよ~。これからは公演・イベント情報も流す予定なので、楽しみにしてほしいのだ。(さくら~マン・あき)



今日の教室は
コッチだね

臨時情報表示用

「本日の催事案内」用

北上市民劇場を
盛り上げる会

やっぺし

やっぺしHP: <http://www.teleblo.jp/shimingeki/>
お問合せ: やっぺし事務局 (090-8617-5346)
さくらホール (0197-61-3300)

第37回北上市民劇場

参加者大募集!

一緒に市民劇場を創りましょう!
脚本はただいま制作中!乞うご期待。

年齢不問
参加無料

えんげき倶楽部発表会、開催!

ワークショップ「わいわい演っぺし~えんげき倶楽部」に参加のみなさんが取り組んできた、お芝居の成果をいよいよ発表です。9月の「公開組ハーサル」を経てどのように仕上がりますか、乞うご期待!

- 入場無料・申込み不要
- 日程 平成25年11月10日(日)
- 時間 11:30~16:30(お昼休憩をはさみます)
- 場所 さくらホール 大アトリエ
- ※時間はあくまで予定です、ご了承ください。

問合せ・申込み先 TEL:090-8617-5346 北上市民劇場を盛り上げる会やっぺし事務局

芸術工房設立10周年記念平成25年度芸術イノベーションパーク整備事業

今年度のテーマ「アニバーサリー」 ~10年間の絆が未来に向けて光輝くとき~

期間 平成25年11月1日~翌年1月31日
※今年度は、さくらホールの開館10周年記念事業と連携して開催します!
外部点灯式 11月1日(金)18:00 ※終了後、スタートライブあり
内部点灯式 11月27日(水)18:00 ※さくらホール開館記念日
主催 特定非営利活動法人芸術工房
共催 北上市・一般財団法人北上市文化創造・北上市芸術文化協会

★イルミ募金&協賛募集!

募金方法 さくらホールの募金箱へ、500円以上は募金シールを特大ポスターに貼付
協賛方法 1口5,000円、協賛者名をさくらホールの玄関に表示

★イルミアート組立協力者募集!

作業日時 10~11月、全10回(何回でもOK)
14~16時または19~21時
募集内容 イルミアートの組立作業に協力していただける個人や団体・企業等協力者名シールをさくらホールの特大ポスターに貼付
活動報酬 会員登録した方には、チケット購入等に利用できる会員通貨を支給

★イルミライブ出演者募集!

開催日時 11月10日から翌年1月19日までの毎週日曜日、18:00~19:00
特別開催 11月30日(土)&12月1日(日)開館記念ライブ(時間未定)
開催場所 さくらホール中ホールステップホワイエ
募集内容 1グループ30分以内、大音量を伴わないもの、音楽以外でもOK

申込み・問合せ 詳細は、事業チラシや芸術工房のホームページをご覧ください。
0197-64-7567 g-kobo@ginga-net.ne.jp

プレイガイド情報

他館で開催されるさくらホール取り扱い中のチケットのご案内です。そのため誌面の公演案内・イベントカレンダーには掲載されていません。

Asia Orchestra Week 2013	10/8(火)	盛岡市民文化ホール 大ホール(マリオス内)	Quatuor B(クワチュール・ベー) サクソ四重奏コンサート	11/16(土)	前沢ふれあいセンター
食べ物を食べると運命が変わる 「船越康弘氏講演会」	10/15(火)	ホテルグランシェール 花巻	宮川彬良&アンサンブル ベガ	11/30(土)	田園ホール (矢巾町文化会館)
名曲の花束 ソフィア・ゾリステン&ミラ・ゲオルギエヴァ	10/30(水)	盛岡市民文化ホール 大ホール(マリオス内)	鼓童 ~交流公演~	12/14(土)	前沢ふれあいセンター

※平成25年9月19日現在の情報です。詳細は電話又はさくらホールのホームページをご覧ください。
※さくらホールの催事についてはP9~P10のイベントカレンダーをご覧ください。<http://www.sakurahall.jp/> 公演案内→取扱チケット

Information

—インフォメーション—

さくらホールの施設利用申込について

- 大・中・小ホール ……1年前の月の利用調整会議から申込可能
- アートファクトリー ……3ヶ月前の月の利用調整会議から申込可能

いち早く予約をご希望の場合は利用調整会議へご出席ください。会議は毎月1日午後6:30よりさくらホールにて行います。(1月のみ4日が利用調整会議となります。)
※筆記用具を持参の上でご出席下さい。

2013年11月の利用調整会議
11月1日(金)18:30から下記の申込の調整を開始します
2014年11月の大・中・小ホール(区分利用)
2014年2月のアートファクトリー・小ホール(時間利用)

お問い合わせ さくらホール 0197-61-3300

さくらホールPress 定期便

毎月1万部発行している情報誌ですが、市外の方やもっと簡単に手に入れたいという方、さくらホールから目が離せない!という方へ、定期ご愛読のサービスを行っています。

90円切手を希望送付回数分
添えてお申込み

毎月5日前後に郵送にてお届け

お届け方法

STUDIO
SAKURART

サテスタ日記

エフエム岩手
毎週金曜19:30
ON AIR

”らいおん”のヒ・ミ・ツ!?



ラジオ番組「STUDIO SAKURART」は、毎週金曜日19時30分から25分間、音楽・エンターテイメント・地域の話まで、高橋裕亮がさくらホール1Fサテライトスタジオから生放送!

9月13日のスタジオさくらとは、木管五重奏団「Rai-on」のフルート奏者、塩谷信洋さんにお話を伺いました。一まずは「Rai-on」という五重奏団のお名前ですけれどもその由来を教えてください。

塩谷(以下S):「ライオン」で言うと皆さんだいたい動物のライオンを想像されると思うんですけど、僕らが五人が集まって最初に出した時のサウンドがとにかく吹奏楽みたいな響きだったんですよ。

一すぐ迫力があるってことですか?

S:そういうことです。だから「雷みたいな音楽」というところから「ライオン」なんです。

一木管五重奏団ってフルートとオーボエとクラリネットとファゴット、そしてホルンが入っていますよね。ホルンは金管楽器ですが、木管五重奏団ということはホルンも木管楽器になるんですか?

S:これはいろいろ説があるんですが、もともと木管、金管という区別がほとんど意識されていなかった時代からホルンを入れて編成していたから、ということらしいんですね。まあ、相性がいいからということだと思うのです。

一五つの音で和音を構成するサウンドが心地よいですね。

S:そうです。それだけホルンは万能な楽器ということですね。

一今回のプログラムはどんな内容になるんですか?

S:メインは名曲であるカルメンを「Rai-on」風にアレンジ・味付けしてお届けしたいと思っています。有名どころな曲、皆さんが知っている曲ばかりを集めたサイズなので飽きずらい一気に入聴いただけるのではないかと思います。

塩谷さんのキャラクターがとっても明るく楽しくて、放送中は笑っぱなしでした。他の4人も個性的な木管五重奏団「Rai-on」、コンサートが本当に楽しみです。10月8日はみなさんぜひお越しくださいませ(裕)。



皆様からの意見や要望、日常の出来事、★ハガキ・お便り 〒024-0084岩手県北上市さくら通り二丁目1番1号さくらホール「STUDIO SAKURART」宛
番組の感想などを募集しています! ★Fax 0197-61-3301 ★E-mail studio-sakurart@sakurahall.jp

A C'est bon セゾン

さくらホールのC'est bon(おいしい)な情報を
新鮮なタッチでお届けします!

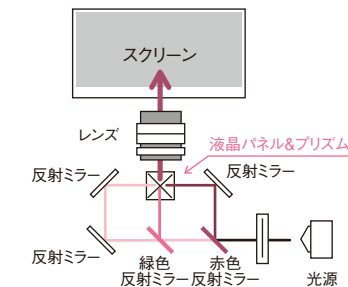
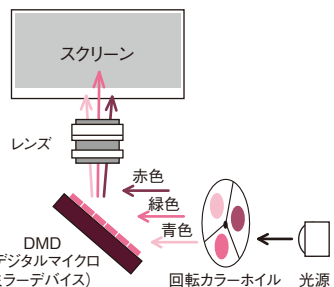
1908年、日本における最初の撮影所が東京の目黒に誕生し、生演奏のほかに「弁士」という欧米ではあまり見られない職業が生まれました。以後、本格的なトーキー第一作目は1931年松竹の「マダムと女房」でした。第二次世界大戦後は、「羅生門」や「七人の侍」など映画音楽と共に実験的な作品に高い人気を維持してきました。現在では、世界的にも「アニメーション」や「3D方式」など、高度な映像技術を駆使した作品も生まれています。この、高度な映像技術で作られた作品を深い臨場感で楽しむための映像機器も数多く出ていて、とくに、フィルム式映写機の代わりに、「プロジェクター」と呼ばれる投影機器の発達は、ハイビジョンの4倍の高画質で4Kなども現れ、めまぐるしく進化しています。今回は、10年以上も前から盛んに使用されていた「液晶プロジェクター」と最新の「DLPプロジェクター」の違いを比較してみました。

【単板DLP方式】

光源からの光が高速で回転する3色のカラーホイールを通過したあと、制御されたDMDとレンズで映像を作り、投影する。いわば、反射式です。メリット:白黒のコントラスト比が高い。軽量で小型、ホコリなどに強く、経年劣化が少ない。デメリット:液晶に比べると、同じ光源でも暗くなるため、パワーが必要。

【液晶方式】

光源からの光を特殊なミラーで赤・緑・青に分解し、各色専用の液晶パネルを通し、プリズムで映像化されたものを再び合わせて投影する。いわば、「透過式」です。メリット:色再現性が高く、自然な色合いで明るく投影できる。デメリット:ランプの消耗、レンズの汚れなどによる経年変化が起きやすい。



今から10年前、さくらホール開館にあたり、プロジェクターは「液晶方式」ではなく、経年劣化の少ない照度6,000ルーメンの「DLP方式」が設置されました。さくらホールには、照度が10,000ルーメンもある最新機種が先日導入されました。赤色は抜けるような赤、黒は限りなく深い黒色、紫色は澄み切った紫に……。最新の技術により作りだされる明るくキレイのある映像をさくらホールで堪能しましょう。(千)

スポンサーさんこんにちは!

月替わりpickupでより詳しくご紹介します。

vol.45

個別指導塾まつがく

今回は、さくらホールの会場でも個別指導塾を行っている「まつがく」さんのご紹介です。「個別指導塾まつがく」では「生徒が自分で勉強できるようになること」を目標に日々指導をしています。最近、学校や塾にいくと勉強するけど家では勉強しない。そもそも家でなんの勉強をしたらいいの。こんな声を保護者やお子さんからよく聞きます。そこでまつがくの「新家庭学習システム[eラーニング]」。スマホやタブレット、パソコンを使っていつでも気軽に取り組むことができます。中学校の5教科を網羅し教室で学習する以外の教科も補うことができ、さらにアニメーションでの解説もあります。自分に合ったポイントの勉強で弱点克服、成績アップを狙いましょう。eラーニングを含めた体験指導でお待ちしております。

個別指導塾まつがく
Since 1996
受付/13:00~21:30/日休
0120-25-1915



個別指導塾まつがく岩手事務局
盛岡市青町3-18ラオムコート1F
0120-25-1915
(日曜・祝祭日除く13:00~21:30)

パソコンデータの
復旧サービス行います。
パソコンのトラブルでお困りの方は、
ヨシノヤ・オーエシステムまで。

株式会社
ヨシノヤ・オーエシステム
〒024-0014 北上市流通センター11-20
TEL0197-68-4321 FAX0197-68-4408
URL:<http://www.yoshinoya-oa.com>
E-mail:yoshinoya@yoshinoya-oa.com

オリジナル・ベークト・チーズケーキ
—牧場でとれたチーズケーキ—
全国発送承ります

ロシア料理
トロイカ

troika@e3.dion.ne.jp
<http://www.e3.dion.ne.jp/~troika> 毎週水曜日定休日

〒024-0082 岩手県北上市町分18-120-1
TEL 0197 (64) 4263 FAX 0197 (64) 1822

さくらホールイベントカレンダー

※その他の催し物についてはHPに掲載しております。🌸2013年9月24日現在

日付	チケット 取扱い	公演名		座席	一般価格(円)		駐車場 満車予測	その他
		会場	時間(開場・開演・終演※予定)		お問い合わせ先(またはチケットのお求め先)	前売		
10/6(日)		アフェットピアノ・エレクトーン発表会		全席 自由	入場無料		🚗 午後から 混雑	
10/9(水)	主催者へ お問い合わせ ください	日本成人病予防協会 健康講演会		全席 自由	500	-		
10/11(金)		北上市安全安心まちづくり大会		全席 自由	入場無料			
10/14(月・祝)		北上市立北上中学校吹奏楽部 第37回定期演奏会		全席 自由	入場無料		🚗 午後から 混雑	
10/14(月・祝)	主催者へ お問い合わせ ください	第11回五色百人一首岩手県大会		-	参加費 700		🚗 午後から 混雑	※大会当日は、 保護者又は引率者の 同伴が必要
10/16(水)	発売中 ホール取扱	カルロス・マルサン タンゴ楽団 ～華麗なるアルゼンチン・タンゴの世界～		指定 自由	S席(指定席) 5,000 A席(自由席) 4,300 当日学生券2,000(大学・専門学校以下)		🚗 午後から 混雑	未就学児入場不可
10/17(木)	主催者へ お問い合わせ ください	第20回北上信用金庫文化講演会「心とからだの健康～西野流呼吸法」講師:由美かおる氏		全席 自由	入場無料 (要入場整理券)		🚗 午後から 混雑	10/7(月)午前9時から 北上信用金庫本支店 にて先着順の配布
10/18(金)	発売中 ホール取扱	25周年記念特別公演 北野まち子 新たな唄の世界へ		全席 指定	S席 3,000 A席 2,000		🚗 午後から 混雑	
10/18(金)	発売中 ホール取扱	東日本大震災復興支援 あんべ光俊チャリティーコンサート		全席 自由	2,000	2,000	🚗 午後から 混雑	未就学児入場不可
10/19(土)		北上市立上野中学校吹奏楽部 第29回定期演奏会		全席 自由	入場無料		🚗 午後から 混雑	
10/20(日)	主催者へ お問い合わせ ください	第5回メビウス コロシウム ダイエット大会		全席 自由	入場無料 (要入場整理券)			整理券ご希望の 方は主催者へ お問い合わせください
10/23(水)	主催者へ お問い合わせ ください	第58回岩手県地域婦人大会 北上大会		全席 指定	入場無料		🚗 午前から 混雑	関係者のみ
10/24(木)	発売中 ホール取扱	がんばろう東北! 演歌! 夢の競演		全席 指定	S席 5,000		🚗 午後から 混雑	
10/25(金)		地域コミュニティフォーラム 北上大会		全席 自由	入場無料			
10/31(木)	主催者へ お問い合わせ ください	平成25年度介護予防支援従業者研修会		-	入場無料			参加者は、 介護保険事業者 及び市町村職員等
11/2(土)	発売中 ホール取扱	パリ・ギャルド・レピュブリケーヌ吹奏楽団		全席 指定	S席 8,000 A席 7,000 B席 5,000	🚗 午後から 混雑	👶 託児アリ	未就学児入場不可
11/2(土)		ねむの会プチコンサート		全席 自由	入場無料		🚗 午後から 混雑	
11/3(日)	主催者へ お問い合わせ ください	子ども民俗芸能フェスティバル2013「第4回秋の子どもみちのく芸能まつり」		全席 自由	(基調公演) 入場無料 (子ども民俗芸能発表会) 500			
11/4(月・祝)		金野由香ピアノ教室発表会		全席 自由	入場無料			

チケットのお求め方法

※購入後の払い戻しはできませんので、公演日や内容を十分ご確認の上お買い求めください。

- インターネット予約 <http://www.sakurahall.jp/ticket.html>
 - さくらホール窓口での購入
 - 電話予約での購入
- 受取・精算方法**
- ①予約日から2週間以内にさくらホール窓口にて受取り(自主公演はクレジット精算可)
 - ②クロネコヤマト宅急便コレクトにてお届け。(手数料500円はお客様負担)代金はチケットと引き換えにお支払いください。※お届け日指定、時間帯指定も可能です。
- 指定プレイガイドでの購入 ※公演によって異なります。
- 北上市内(0197)** 江釣子SCバル ☎65-2511 / さくら野北上店 ☎61-5511
東山堂北上店 ☎61-0666 / 北上地区勤労者福祉サービスセンター ☎62-0033
- 盛岡市(019)** 川徳 ☎651-1111 / 岩手県民会館 ☎624-1171
- 一関市(0191)** 一関文化センター ☎21-2121 **花巻市(0198)** なはんプラザ ☎22-4412
- 奥州市(0197)** 奥州市文化会館2ホール ☎22-6622
- 大ホール・中ホール座席表はさくらホールHPからダウンロードできます。

チケットのお取扱いについて

お客様へ

さくらホールが会場となる公演でも、主催者様のご都合により、当ホール窓口でチケットをお取扱いしていない場合がございます。その際は主催者様のお問い合わせ先(またはチケットのお求め先)の電話番号へご連絡をお願いします。

主催者様へ

さくらホールでは委託チケットのお取扱いをしております。他館での催事でも構いません。ご希望される場合は、当ホール窓口へお気軽にご相談ください。なお、売上から5%の販売手数料を頂戴しておりますので、予めご了承ください。

震災復興祈念

ピアノ『天平ピアノコンサート』

主催 11/5(火) 小ホール 開場18:30 開演19:00
全席自由 お一人 3,500円(当日3,800円)
ベア券 6,000円(当日6,500円)
※未就学児入場不可

世界各国で演奏活動を展開しているピアニスト「天平」。特にカーネギーホールでのソロリサイタルではニューヨーク市民を驚かせた。衝撃のピアニズム!かつてないスピードとパワー!そしてテクニック…。ジャンルを超越した激しく美しい楽曲を目の前で堪能ください。

【主催】(株)東北メディアクリエーション
問い合わせ先:(株)東北メディアクリエーション 022-286-3824

営業時間・サービスセンターのご案内

基本営業時間 9:00~22:00

※22時以降や9時以前のご利用についてはお問合せください。

定休日 無し / 365日営業

※保守点検のため、利用時間を制限する日が月に1~2回あります。詳細についてはお問合せください。

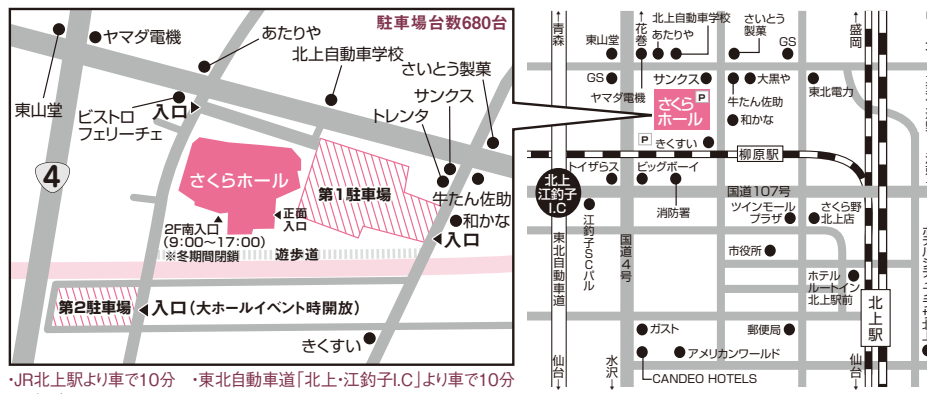
サービスセンター 9:00~22:00 の営業

※夜10時まで、チケットの販売や施設の受付、お問合せなどすべてに対応しておりますので、仕事帰りでも便利にご利用いただけます。

予約制託児サービスのご案内

(託児マーク👶アリの公演)

- 託児場所 1F キッズルーム
- 対象年齢 1才~未就学児童
- 時間 開場~終演まで
- 料金 子ども1人につき¥1,000 (予約申込時に精算)
- 定員 8名程度
- 持ち物 着替・飲み物・おやつ・お気に入り玩具etc
- 申込方法 電話またはサービスセンターにて予約
- 申込締切 公演1週間前まで (先着順・定員数になり次第)
※主催事業の際の内容です。



北上市文化交流センター
さくらホール

指定管理者 一般財団法人北上市文化創造
〒024-0084 岩手県北上市さくら通り二丁目1-1
TEL.0197-61-3300 FAX.0197-61-3301
URL <http://www.sakurahall.jp>
e-mail sakura@sakurahall.jp

御食事処 一心

火曜日来店の方、生姜焼定食(980円)
とんかつ定食(¥980)に刺身サービス!
各種おススメ料理をご用意しております
営業時間 昼 11:00~14:30 夜 17:30~21:45
北上市さくら通り1-8-1 tel.0197-63-7511

美味 求真 おかげさまで **30周年**
Café de la Patisserie
レストラン カフェ・ラペ
ご家族連れでのご会食・各種パーティーにご利用ください。
〒024-0021 北上市上野町1-32-23
tel.0197-64-2986

くし引き大会 開催中!

出会いから結婚までを
プロデュースします。
プロデュースMサトウ
ご結婚を考えの方お電話下さい。みなさまのご連絡お待ちしております。
E-mail produce.m@iris.ocn.ne.jp
produce.m@ezweb.ne.jp
tel.0198-24-5212 花巻市実相寺210-1

内装工事
クロス・フロア・カーテン・襖・障子・掛軸・屏風
(有)佐藤四三室内
代表 佐藤 治
TEL 0197-63-2661 FAX 63-2600
北上市上野町5丁目1-16

タクシーのご用命は
MIYAKO 都タクシー
0120-00-3268
携帯電話へのご登録はQRコードで簡単に。
0197-63-3268
好評!ジャンボタクシー(9人乗)

おいしさは五感に響く・・・
音と香りを目の前で
ステーキ・鉄板料理
和かな
Steak & Teppanyaki Wakana
北上店
北上市さくら通り1-7-22
ご予約・お問合せ 0197-62-5123 ホームページへクリック

廃棄物収集運搬
中間処理
解体工事
家屋内の清掃
土木工事
☆お気軽に、ご相談下さい。
株式会社 有田屋
岩手県北上市鍛冶町三丁目2番47号
TEL.0197-64-6400 FAX.0197-64-5043

アロマセラピー専門店
海の雫
リラクゼーション ショップ
スクール エステティック
〒024-0083 北上市柳原町5-14-22
(さくらホール第2駐車場向かい)
予約・お問い合わせ **0800-800-5679**

ホテル ルートイン 北上駅前
無料駐車場
男女別大浴場
朝食無料
〒024-0031 北上市青柳町1-2-12
tel.0197-61-0711

無料体験学習受付中
学習相談随時受付
個別指導50年の伝統と実績
2000 教室 達成
明光義塾
北上市本通り1-8-13 木村ビル2F
北上中央教室 TEL 0197-65-7290

高性能断熱デザイン住宅
オールイヤー
RE・ホーム
新築・リフォーム
北上市中野町2-27-37
TEL0197-64-5547
REホーム 検索 クリック

新型ソリオ
SOLIO
有限会社 阿部マイカーセンター
本社・工場 / 〒024-0013 北上市藤沢18-102-23
《北上バイパス・北上流通センター入口》
TEL 0197-64-2222

北上駅前にもうまいそば屋あり
そば粉100%使用の
十割そば みどり庵
営業時間 昼 11:15~14:00(土・日・祝日は14:30まで)
夜 17:00~22:00(ラストオーダー21:30)
北上市大通り1丁目71-3 グリーンホテル北上 1F
TEL 0197-65-5500

祝
奇術の祭典
北上市民
芸術祭参加
小豆嶋
胃腸科・内科
クリニック
北上市本通り4丁目13-6
Phone0197(65)6006

園児募集&一時保育も承ります。
赤ちゃんあつまれ!
ちゃいるどはうす保育所
北上市大曲町5-4 tel.0197-65-3573

夏油高原温泉郷 **瀬美温泉**
名湯美人の湯
~皆様のくつろぎの場に~
天然100%の温泉は、ゆったりと心と体を癒してくれます。
御宿泊、日帰り入浴もいたしております。
新館 桜の花 本館 山吹の花
御宿泊 10,000円~
〒024-0083 岩手県北上市和賀町湯野1-12B-3
TEL 0197-73-7294
URL http://semi-onsen.co.jp
Eメール semi-onsen@semi-onsen.co.jp

和食処 きくすい
北上店
ランチタイム
11:30~15:00(ラストオーダー14:00)
ディナータイム
17:00~22:30(ラストオーダー21:30)
(日曜・祝日)17:00~22:00(ラストオーダー21:00)
〒024-0083 岩手県北上市柳原町5-12-30
電話(0197)62-0022 Fax 64-3733

ラーメン道楽の店
あたりや
【北上店】
北上市さくら通り5丁目2-53
営業午前11時~午後3時、午後5時~午後11時
☎0197-65-5674
【本店】
奥州市水沢区佐倉河東広町80-1
☎0197-25-2860

雪降る真冬の夜・・・暖房を止めて寝た・・・
朝起きたら、家中が19℃あった・・・
そんな、ビックリ低燃費住宅をご提案しています。
木の香の家 一木精空間
北上市本通り2-3-44 TEL.0197-65-7439

自然・環境・人にやさしく
ビル総合管理・警備保障・
環境管理・リサイクルセンター
北上ビルメン株式会社
代表取締役社長 鈴木健策
本社 岩手県北上市幸町2-5 TEL0197-64-3347(代)
営業所 花巻・一関・宮古・盛岡・仙台

Heart to Heart
スタジオ 舶来屋
北上市本石町2-4-19
0197-64-1745
http://www.hana-studio.net/
e-mail hakuraya@hana-studio.net

移転オープンしました!
花ほけっと
TEL.0197-63-2890
〒024-0084 北上市さくら通り3-1-18

マース北上 **ご宴会** ご予約承り中
ゆったりお風呂と、楽しい食事
お風呂&サウナ
Mars 北上
北上市北鬼柳15-174-1
☎(0197) 64-7400

さくら染家
「和の衣さとう」
着物でお出掛けしませんか?
さくら染めのハンカチやショールも大人気!!
024-0062 北上市鍛冶町1-9-10
tel.0197-64-0843